

Fundusz Małych Projektów w Euroregionie Pradziad – Priorytet 4 Pogłębianie więzi transgranicznych mieszkańców i instytucji pogranicza czesko-polskiego Fond Malých Projektů v Euroregionu Praděd – Priorita 4.2 Prohloubení přeshraničních vazeb obyvatel a institucí česko-polského pohraničí			
Tytuł małego projektu / Název malého projektu:			
Wnioskodawca małego projektu / Žadatel malého projektu:			
Numer identyfikacyjny projektu / Identifikační číslo projektu:			
Typ uproszczonej metody rozliczania wydatków / Typ zjednodušené metody vykazování		Typ projektu / Typ projektu	
.....		
LISTA SPRAWDZAJĄCA Kontrola formalna / CHECK LIST Kontrola formálních náležitostí			
nr / č.	Kryteria / Kritéria	TAK/ANO	NIE/NE
1.	Wniosek projektowy (załącznik PDF w systemie) jest podpisany ważnym podpisem elektronicznym przez przedstawiciela/i statutowego/ych lub osobę/osoby upoważnione do jego reprezentowania. / Projektová žádost (příloha v systému PDF) je podepsána platným elektronickým podpisem statutárních zástupců/zástupce vedoucího partnera nebo osoby zmocněné k jejich zastupování.		
2.	Wnioskodawca/Partner wiodący ma co najmniej jednego partnera po drugiej stronie granicy i wszyscy partnerzy są kwalifikowalnymi wnioskodawcami Programu (nie dotyczy Europejskiego Ugrupowania Współpracy Terytorialnej)¹. / Žadatel/Vedoucí partner má minimálně 1 partnera na druhé straně hranice a partneři projektu jsou způsobilí vzhledem k podmínkám programu (netýká se Evropského seskupení pro územní spolupráci) ² .		
3.	We wniosku projektowym są wypełnione wszystkie pola obowiązkowe dla danego naboru i są one uzupełnione dwujęzycznie. / V žádosti jsou vyplněna všechna pole relevantní pro danou výzvu a jsou tato pole vyplněna dvojjazyčně.		
4.	Wybrano prawidłową metodę UMR./ Była zvolena správná metoda ZMV.		
5.	Złożono wszystkie wymagane załączniki i spełniają one wszystkie określone wymogi formalne i merytoryczne wynikające z charakteru projektu lub rodzaju wnioskodawcy/partnera. / Jsou předloženy všechny požadované přílohy a splňují všechny formální požadavky a věcné náležitosti, které vyplývají z charakteru projektu či typu žadatele/partnera.		
LISTA SPRAWDZAJĄCA Kontrola kwalifikowalności / CHECK LIST Kontrola přijatelnosti			
1.	Mały projekt spełnia co najmniej jeden z celów FMP w Euroregionie Pradziad. / Malý projekt svým zaměřením naplňuje minimálně jeden z cílů FMP v Euroregionu Praděd.		

¹ Ješli jeden z partnerův nie jest kwalifikowalnym partnerem programu, wówczas cały projekt zostaje automatycznie usunięty z dalszej administracji.

² Pokud jeden z partnerův není způsobilým partnerem programu, je celý projekt automaticky vyřazen z další administrace.

2.	Dla małego projektu opisano 3 z 4 kryteriów współpracy w projektach samodzielnych oraz 4 kryteria współpracy w projektach wspólnych. / Mały projekt má popsána 3 ze 4 kritérií spolupráce v samostatných projektech a 4 kritéria spolupráce ve společných projektech.		
3.	Projekt jest zgodny z właściwymi przepisami prawa (krajowymi, UE) (na podstawie załącznika nr 5a <i>Čestné prohlášení českého partnera</i> i załącznika nr 5b <i>Oświadczenie polskiego partnera</i>). / Projekt je v souladu s příslušnou legislativou (národní, EU) (na základě přílohy č. 5a <i>Čestné prohlášení českého partnera</i> a přílohy č. 5b <i>Oświadczenie polskiego partnera</i>).		
4.	Na projekt nie przyznano środków z innego programu finansowanego z UE. Na wydatki refundowane ze środków EFRR i budżetu państwa Republiki Czeskiej i Polski nie przyznano żadnego innego dofinansowania z narodowych publicznych źródeł finansowania (na podstawie załącznika nr 5a <i>Čestné prohlášení českého partnera</i> i załącznika nr 5b <i>Oświadczenie polskiego partnera</i>). / Na projektu se nepodílí prostředky z jiného programu financovaného z EU. Na výdaje refundované z EFRR a státního rozpočtu ČR a PR nebyl přiznán žádný jiný finanční příspěvek z národních veřejných zdrojů (na základě přílohy č. 5a <i>Čestné prohlášení českého partnera</i> a přílohy č. 5b <i>Oświadczenie polskiego partnera</i>).		
5.	Wnioskodawca oraz pozostali partnerzy nie mają żadnych zaległych zobowiązań wobec organów administracji publicznej (na podstawie załącznika nr 5a <i>Čestné prohlášení českého partnera</i> i załącznika nr 5b <i>Oświadczenie polskiego partnera</i>)./ Partner i ostatní partneři nemají žádné závazky vůči orgánům veřejné správy po lhůtě splatnosti (na základě přílohy č. 5a <i>Čestné prohlášení českého partnera</i> a přílohy č. 5b <i>Oświadczenie polskiego partnera</i>).		
6.	Mały projekt nie ma negatywnego wpływu na środowisko. / Mały projekt nemá negativní vliv na životní prostředí.		
7.	Mały projekt respektuje równe szanse kobiet i mężczyzn oraz nie zawiera elementów jakiegokolwiek dyskryminacji (na podstawie załącznika nr 5a <i>Čestné prohlášení českého partnera</i>, załącznika nr 5b <i>Oświadczenie polskiego partnera</i>)./ Mały projekt respektuje rovnost mužů a žen a neobsahuje jakékoli prvky diskriminace (na základě přílohy č. 5a <i>Čestné prohlášení českého partnera</i> , přílohy č. 5b <i>Oświadczenie polskiego partnera</i>).		
8.	Miejsce realizacji działań małego projektu i jego oddziaływania jest zgodne z dokumentacją programową. Místo realizace aktivit malého projektu a jejich dopad je v souladu s programovou dokumentací.		
9.	Okres realizacji projektu wynosi maksymalnie 12 miesięcy³. / Doba realizace projektu činí maximálně 12 měsíců ⁴ .		
10.	W projekcie wybrano wszystkie właściwe wskaźniki produktu i rezultatu oraz ustalono dla nich wartości docelowe i opisano sposób ich pomiaru. Wskaźniki produktu i rezultatu są adekwatne do charakteru projektu oraz do danego naboru wniosków projektowych./ Projekt zvolil všechny vhodné indikátory výstupu a výsledku a stanovil pro ně cílové hodnoty a popsal způsob jejich měření. Indikátory výstupu a výsledku odpovídají charakteru projektu a příslušnému příjmu projektových žádostí.		
11.	Zapewniona jest trwałość małego projektu zgodnie z zasadami programu./ Je zajištěna udržitelnost malého projektu v souladu s pravidly programu.		

³ Tylko w uzasadnionych przypadkach okres ten może być przedłużony do 18 miesięcy.

⁴ Pouze v odůvodněných případech lze tuto lhůtu prodloužit na 18 měsíců.

12.	Obie wersje językowe są prawidłowe pod względem treści merytorycznej./ Obě jazykové verze jsou věcně správné.		
13.	Projekt spełnia warunki Programu pod względem pomocy publicznej./ Projekt splňuje podmínky programu z hlediska veřejné podpory.		
14.	<p>Projekt jest zgodny z parametrami finansowymi naboru, w ramach którego został zgłoszony.</p> <ul style="list-style-type: none"> - Projekt jest zgodny z parametrami finansowymi naboru wniosków projektowych, w którym został złożony oraz czy wartość dofinansowania z EFRR w przypadku poszczególnych partnerów wynosi max. 80%, a z budżetu państwa w przypadku polskich partnerów NGO wynosi max. 10% jego wydatków kwalifikowalnych w małym projekcie - Spełniona została minimalna i maksymalna kwota dofinansowania z EFR: <ul style="list-style-type: none"> ▪ czy wartość dofinansowania z EFRR małego projektu wynosi minimalnie 1.200 EUR. W przypadku projektu wspólnego udział partnera/-ów z drugiego kraju wynosi co najmniej 10% całkowitych wydatków kwalifikowalnych, ale nie mniej niż 1.500 EUR ▪ czy maksymalna kwota dofinansowania z EFRR w samodzielnym małym projekcie wynosi 30.000 EUR ▪ czy maksymalna kwota dofinansowania z EFRR w priorytecie 4 we wspólnym małym projekcie wynosi 60.000 EUR <p>Jeśli wartość dofinansowania z EFRR dla jednego partnera wynosi mniej niż 1.200 EUR, wówczas projekt zostaje automatycznie usunięty z dalszej administracji.</p> <p>Projekt je v souladu s finančními parametry příjmu, ke kterému je předložen.</p> <ul style="list-style-type: none"> - Projekt je v souladu s finančními parametry příjmu projektových žádostí, ke kterému je předložen a zda je spolufinancování z EFRR pro jednotlivé partnery max. 80% a ze státního rozpočtu pro polské partnery z nevládních organizací (NNO) max. 10% jeho způsobilých výdajů v malém projektu. - Je dodržena minimální a maximální částka financování z EFRR – kontrolují se tyto hodnoty: <ul style="list-style-type: none"> ▪ Zda spolufinancování z EFRR malého projektu činí minimálně 1 200 EUR. V případě společného projektu musí podíl partnera (partnerů) z druhé země činit nejméně 10 % celkových způsobilých výdajů, ne méně než 1.500 EUR ▪ Je maximální výše spolufinancování z EFRR v rámci jednoho malého projektu 30 000 EUR ▪ Je maximální výše dotace z EFRR ve společném malém projektu 60 000 EUR <p>Pokud jsou prostředky EFRR pro jednoho partnera nižší než 1 200 EUR, je projekt automaticky vyřazen z další administrace.</p>		
15.	Wydatki małego projektu wymienione we wniosku są zgodne z zasadami kwalifikowalności Programu, warunkami określonymi dla aktualnego naboru wniosków projektowych, w którym jest on składany oraz Wytocznymi dla wnioskodawców./ Výdaje projektu uvedené v žádosti jsou v souladu s pravidly způsobilosti programu, s podmínkami stanovenými pro aktuální kolo výzvy pro překládání projektových žádostí a Směrnici pro žadatele.		
16.	Wniosek projektowy nie został uzupełniony ponad zakres wezwania do usunięcia wad i uchybień./ Projektová žádost nebyla doplněna nad rámec výzvy k odstranění vad a nedostatků.		

Komentarz / Komentář:

Dodatkowe kryteria / Dodatečná kritéria

LISTA SPRAWDZAJĄCA – Projekty skierowane do wąskiej grupy docelowej w ramach priorytetu 4 / CHECK LIST – Projekty zaměřené na úzkou cílovou skupinu v rámci priority 4			
nr / č.	Kryteria / Kritéria	TAK/ANO	NIE/NE
1.	Przyporządkowanie do typu działania, a tym samym zastosowanie wysokości stawki jednostkowej jest prawidłowe./ Je zařazení do typu aktivity a tedy použití výše jednotkového nákladu správné.		
2.	Poszczególne działania projektu (przedmiot działania, zakres czasowy, lokalizacja, uczestnicy z obu stron granicy) zostały szczegółowo opisane./ Jsou konkrétně popsány jednotlivé aktivity projektu (náplň aktivity, časový rozsah, umístění, účastníci z obou stran hranice).		
3.	Konkretnie określono co w ramach projektu będzie zapewnione uczestnikom poszczególnych działań/wydarzeń (np. transport, noclegi, wyżywienie 3x w ciągu dnia, tłumaczenie, bilety wstępu, wykład itp.)./ Je konkrétně specifikováno, co vše bude v rámci projektu poskytnuto účastníkům jednotlivých aktivit/akcí (př. doprava, ubytování, strava 3x denně, tlumočení, vstupy, přednáška, apod.).		
4.	Liczba jednostek na dzień zgadza się z danymi podanymi w opisie projektu, opisie poszczególnych działań kluczowych i wydarzeń./ Souhlasí počet jednotek na den s údaji uvedenými v popisu projektu, popisu jednotlivých klíčových aktivit a akcí.		
5.	W przypadku liczonych działań/wydarzeń spełniony jest warunek do stawki jednostkowej za dzień – czas minimum 4 godziny z wyłączeniem podróży na i z wydarzenia (krótsze wydarzenia są możliwe przy należyтым uzasadnieniu, zwłaszcza w przypadku wydarzeń skierowanych do małych dzieci, seniorów, osób z niepełnosprawnością itp.). / U započítaných aktivit/akcí je splněn nárok na jednotkový náklad na den – časové minimum 4 hodiny bez započtení cesty na akci a z akce (při řádném zdůvodnění jsou možné i kratší akce, zejména v případě akcí zaměřených na malé děti, seniory, lidi s handicapem apod.).		
6.	We wniosku projektowym uwzględniono kwotę ryczałtową na obowiązkową promocję i jest to kwota prawidłowa./ Je v projektové žádosti zadána jednorázová částka na povinnou publicitu a je ve správné výši.		

LISTA SPRAWDZAJĄCA – Projekty skierowane do szerokiej grupy docelowej i pozostałe projekty w ramach priorytetu 4 CHECK LIST – Projekty zaměřené na širokou cílovou skupinu a ostatní projekty v rámci priority 4:			
nr / č.	Kryteria / Kritéria	TAK/ANO	NIE/NE
1.	Każda pozycja budżetu jest w jasny sposób powiązana z produktem projektu, jest wyjaśniona i zaplanowana celowo./ Každá položka rozpočtu je jasně propojena s výstupem projektu a je vysvětlena a naplánovaná účelně.		

2.	Koszty usług zewnętrznych i wyposażenia są zaplanowane w sposób gospodarny, celowy i ekonomicznie efektywny./ Náklady na externí služby a vybavení jsou naplánované hospodárně, účelně a ekonomicky efektivně.		
3.	Koszty są zgodne z medianą kosztów podaną w Katalogu cen. Jeśli mediana została przekroczona, wnioskodawca przekroczenie to należy uzasadnić a Zarządzający uznał koszt lub ewentualnie obniżył go do wysokości mediany – Zarządzający przedstawił uzasadnienie w komentarzu./ Náklady odpovídají mediánům uvedeným v Katalogu cen. Pokud byl medián překročen, žadatel překročení smysluplně zdůvodnil a Správce náklad uznal, případně zkrátil na výši mediánu – zdůvodnění Správce uvedl v komentáři.		
4.	Wnioskowana liczba poszczególnych usług i wyposażenia odpowiada zakresowi projektu./ Odpovídá požadované množství jednotlivých služeb a vybavení rozsahu projektu.		
5.	Jeśli koszt nie znajduje się w Katalogu cen, wnioskodawca złożył uzasadnienie wysokości kosztu./ V případě, že náklad není v Katalogu cen, doložil žadatel zdůvodnění výše nákladu.		
6.	Jeżeli koszt nie znajduje się w Katalogu cen, a jego wartość przekracza 1 000 EUR, wnioskodawca przeprowadził rozeznanie rynku i złożył co najmniej 3 porównywalne oferty. Wnioskodawca udokumentował sposób przeprowadzenia rozeznania rynku, aby Zarządzający miał pewność, że przedmiot świadczenia został określony wystarczająco szczegółowo i zrozumiale i jest odpowiedni na potrzeby projektu i jego celów./ V případě, že náklad není v Katalogu cen a je výše nákladu vyšší než 1 000 EUR, provedl žadatel průzkum trhu a doložil alespoň 3 srovnatelné nabídky. Doložil žadatel způsob provedení průzkumu trhu, aby Správce získal ujištění, že předmět plnění byl vymezen dostatečně podrobně a srozumitelně a odpovídá potřebám projektu a jeho cílům.		
7.	Koszty personelu – nie przekraczają 20% z dwóch kontrolowanych kategorii (usługi zewnętrzne i wyposażenie)./ Personální náklady – nepřesahují 20% z dvou kontrolovaných kategorií (externí služby a vybavení).		
8.	Wysokość kosztów ryczałtowych jest prawidłowa: 20% koszty personelu z dwóch kontrolowanych kategorii, a z tego 15% koszty administracyjne i 15% koszty podróży./ Souhlasí výše paušálních nákladů: 20% personální náklady z dvou kontrolovaných kategorií, z toho 15% administrativní náklady a 15% cestovné.		
9.	W przypadku wykorzystania stawki ryczałtowej na koszty personelu, organizacja musi posiadać co najmniej jednego pracownika./ V případě využití paušální sazby na personální náklady má organizace partnera alespoň jednoho zaměstnance.		
10.	W przypadku wykorzystania stawki ryczałtowej na koszty podróży i zakwaterowania, z opisu działań projektowych we wniosku musi jasno wynikać, że partner odbędzie co najmniej jedną podróż służbową podczas realizacji projektu./ V případě využití paušální sazby na cestování a ubytování je z popisu aktivit projektu v žádosti zřejmé, že partner uskuteční alespoň jednu pracovní cestu v průběhu realizace projektu.		

Komentarz / Komentář:



Kontrolę przeprowadził (imię, nazwisko) Kontrolu provedl (jméno, příjmení)	Data / Datum	Podpis / Podpis